

# TREI



# IEPURĂȘI

Poveste de Zemanel  
Ilustrații de Amélie Dufour

Traducere din limba franceză  
de Mihaela Pogonici



Editura Paralela 45

Redactare: Mihaela Cosma  
Corectură: Ionuț Burcioiu  
Tehnoredactare & DTP copertă: Mihail Vlad  
Pregătire de tipar: Marius Badea

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

**ZEMANEL**

**Trei iepurași** / poveste de Zemanel; il. de Amélie Dufour; trad. din

lb. franceză de Mihaela Pogonici. – Pitești: Paralela 45, 2022

ISBN 978-973-47-3590-7

I. Dufour, Amélie (il.)

II. Pogonici, Mihaela (trad.)

821.133.1

**Tuturor iepurașilor de la școala  
Prieur de Reims**

**Z.**

**Lui Armel, iepurașul meu drag.**

**A. D.**

Zemanel  
*Trois petits lapins*

Illustré par Amélie Dufour

© Flammarion, 2019  
All rights reserved

Copyright © Editura Paralela 45, 2022

Prezenta lucrare folosește denumiri ce constituie mărci înregistrate, iar conținutul este protejat de legislația privind dreptul de proprietate intelectuală.

[www.edituraparelela45.ro](http://www.edituraparelela45.ro)

Tata Iepure iese din vizuină.

După el vine Mama Iepure.

Pe urmă puii lor.

Trei poznași care nu-și doresc decât un singur lucru:

să vadă cum răsare soarele din spatele dealului.

— Să fiți cumiți! spune Mama Iepure.

— Să vă jucați frumos! spune Tata Iepure.

Și, mai ales, să nu vă apropiați

de casa oamenilor.





— Da, Tati! Da, Mami!  
promit iepurașii.

Din câteva salturi, cei trei iepurași sunt deja departe.  
— Sper să nu pățească ceva,  
suspină Mama Iepure.



— Trebuie să învețe singuri cum e viața,  
surâde Tata Iepure.



**Țup, țup, țup!**

Cei trei poznași au și trecut dealul. În fața lor se întinde un covor mare de flori.

— Veniți! spune fratele cel mare. Părinții noștri sunt departe, putem să ne jucăm cum vrem.

Cei trei frați sar, **țup-țup**, și fac trăsnași.

